

PT O percurso pode ser efetuado em qualquer altura do ano, devendo ser tomadas precauções no verão devido às elevadas temperaturas e no inverno devido às baixas temperaturas e à possibilidade de nevoeiros e de queda de neve.

EN The walking trail may be done any time of the year, although some precautions shall be taken into account considering the high temperatures during the summer season and the low temperatures, fog and snowfall during the winter season.

CONTACTOS ÚTEIS | USEFUL CONTACTS

SOS Emergências: 112
 Município de Vila Pouca de Aguiar | Municipality of Vila Pouca de Aguiar: (+351) 259 419 100
 Loja Interativa de Turismo | Tourist Office: (+351) 259 439 000
 Centro de Saúde | Health Center: (+351) 259 419 460
 Bombeiros | Fire Brigade: (+351) 259 419 140
 GNR | Local Police: (+351) 259 416 543

Entidade Promotora | Promotor:



Entidade Apoianta | Supporter:



Coordenação técnica e implementação
 Coordination and implementation:



PORTUGALNTN

Percurso pedestre registado e homologado por:
 Path certified by:



EW
 ERA
 FERP
 FEDERATION EUROPEENNE
 DE LA RANDONNEE PEDESTRE

Este trilho pode ser realizado isoladamente ou em conjunto com a PR2 VPA "Trilho Interpretativo das Aves de Rapina", com troço comum entre as aldeias do Pontido e do Castelo.

PT A Pequena Rota "Trilho Interpretativo da Veronica micrantha" tem o seu início e fim junto à Igreja Paroquial de Souzelo de Aguiar. Dirigindo-se para sul, em direção à povoação de Castelo, o percurso atravessa um mosaico cultural composto por soutos, carvalhais e lameiros de montanha. No sopé do monte do Castelo poderá seguir uma curta derivação, comum ao Trilho Interpretativo das Aves de Rapina, e visitar o Castelo de Aguiar de Pena, monumento classificado como de interesse nacional, que se ergue imponente, num cenário de elevada beleza. Continuando o percurso em direção à povoação de Fontes, segue-se por uma chá de pradós verdadejantes, pontuados por alguns bosques de carvalhos e castanheiros seculares. A partir de Fontes, o percurso regressa ao ponto inicial da Pequena Rota, em Souzelo de Aguiar. Para além da visitação do rico património histórico, etnográfico e arqueológico das Terras de Aguiar, o trilho insere-se em plena Rede Natura 2000, no Sítio de Importância Comunitária do Alvão/Marão, onde se encontra uma das mais importantes e melhor conservadas populações da espécie *Veronica micrantha* – uma espécie endémica da flora do noroeste da Península Ibérica, surgindo em espaços agroflorestais e nas orlas e clareiras de florestas naturais.

EN The short-distance walking trail "Trilho Interpretativo da Veronica micrantha" starts and ends by the Parish Church of Souzelo de Aguiar. Heading south, towards the village of Castelo, the trail crosses a cultural mosaic composed of chestnut groves, oak groves, and mountain swamps. At the foot of Castelo's hill, you will be able to follow a short deviation, shared by the "Trilho Interpretativo das Aves de Rapina" short-distance walking trail, and visit the imposing Castle of Aguiar de Pena, erected in a splendid scenery and listed as monument of national interest. As the trail continues towards the village of Fontes, visitors pass by a plain of verdant meadows punctuated by some oak tree forests and centuries-old chestnut trees. From the village of Fontes the trail returns to its starting point in Souzelo de Aguiar. Besides the visit of the rich historical, ethnographic and archaeological heritage of Terras de Aguiar, the trail is inserted into the Natura 2000 Network, in the Site of Community Importance of the Alvão/Marão where one of the most important and best-preserved populations of the *Veronica micrantha* species can be found – an endemic species of flora in the northwest of the Iberian Peninsula which thrives in agroforestry areas and by the edges and glades of natural forests.

This trail can be done separately or combined with the PR2 VPA "Trilho Interpretativo das Aves de Rapina" short-distance walking trail with a common stretch between the villages of Pontido and Castelo.



TRILHO INTERPRETATIVO DA Veronica micrantha VILA POUCA DE AGUIAR



Veronica micrantha © DUARTE SILVA (Floradada)



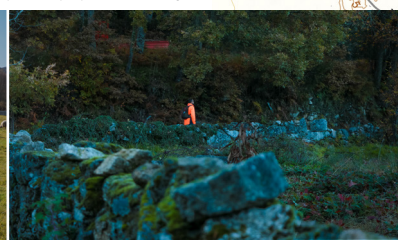
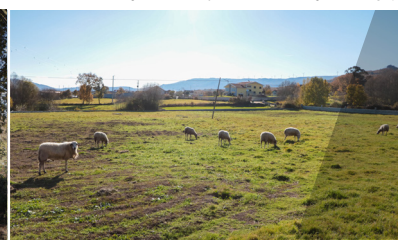
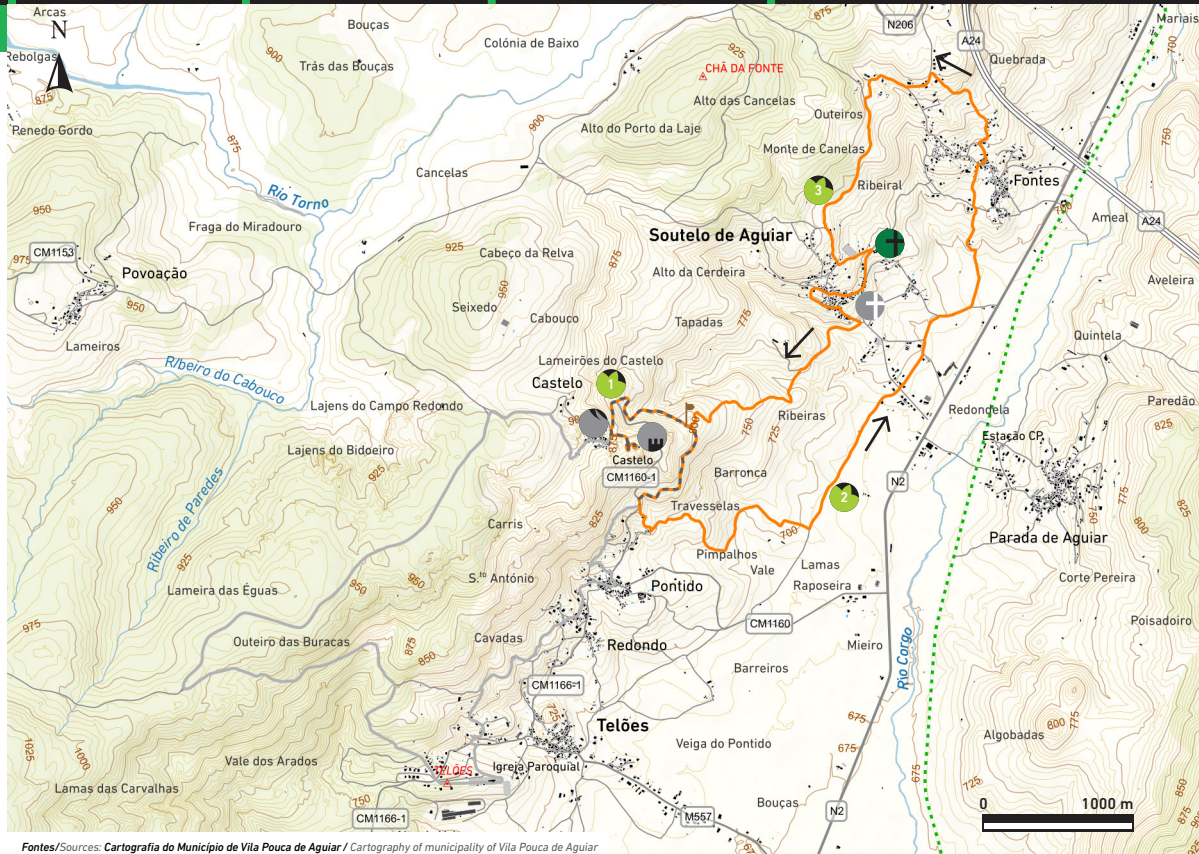


TIPO DE PERCURSO TYPE OF TRAIL	DISTÂNCIA DISTANCE	DURAÇÃO DURATION	ALTITUDE MIN-MAX	DESNÍVEL ACUMULADO CUMULATIVE GAP
----------------------------------	----------------------	--------------------	--------------------	-------------------------------------

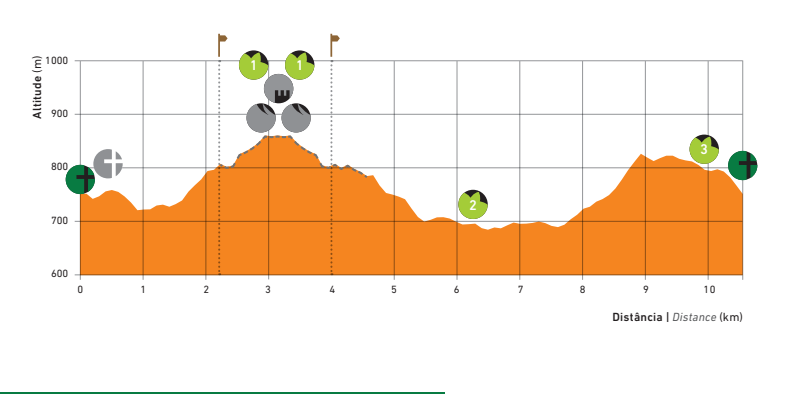
Circular Circular	10,4 km	3 h 40 min.	685 m 862 m	+363 m -363 m
---------------------	---------	-------------	--------------	--------------------------------

LEGENDA | CAPTION

- Percurso pedestre PR1VPA
Walking Trail PR1 VPA
- Percurso pedestre PR2 VPA
Walking Trail PR2 VPA
- Derivação
Deviation
- Sentido recomendado
Recommended Way
- Igreja Paroquial de Soutelo de Aguiar
Parish Church of Soutelo de Aguiar
Início e fim da PR2 VPA
Start and End of PR2 VPA
41° 27' 17" N, 7° 41' 31" W
- Capela de Soutelo de Aguiar
Chapel of Soutelo de Aguiar
- Castelo de Aguiar de Pena
Castle of Aguiar de Pena
- Painel interpretativo da *Veronica micrantha*
Veronica micrantha Interpretive Panel
- Painel interpretativo das Aves de Rapina
Birds of Prey Interpretive Panel
- Ecopista da Linha do Corgo
Corgo Line Ecotrail
- Carta Militar de Portugal, M888,
folhas n.º 74 e 88 1/25000. IGeoE
Military Charter of Portugal, M888,
sheets n.º 74 and 88 1/25000. IGeoE



PERFIL DE ALTIMETRIA | GRADIENT PROFILE



GRAU DE DIFICULDADE | GRADING

ALGO DIFÍCIL | SOMEWHAT DIFFICULT

PT O grau de dificuldade é representado por 4 símbolos diferentes, sendo cada um deles avaliado numa escala de 1 a 5 (do mais fácil ao mais difícil).

EN The difficulty level is represented by 4 different symbols each of them ranges from 1 (the easiest) to 5 (the most difficult).

1 Adversidade do meio Environmental adversity	2 Orientação Orientation	2 Tipo de piso Type of ground	3 Esforço físico Physical effort
---	--------------------------------	-------------------------------------	--

Calculado de acordo com | Calculated according to: Mide (Método de informação Excursiones)

CÓDIGO DE CONDUTA | WALKING CODE

PT Seguir apenas pelo trilho sinalizado; Evitar ruídos e atitudes que perturbem a paz do local; Observar a fauna sem perturbar; Não danificar a flora; Não abandonar lixo; Não fazer lume; Não colher amostras de plantas ou rochas; Ser afável com as pessoas que encontrar; Em caso de acidente indique a sua posição utilizando os números no mapa.

EN Follow only signalized tracks; Avoid making noise and disturb local peace and quiet; Watch but do not disturb the animals; Do not damage vegetation, leave waste, make fire, collect plants or rocks; Be kind to people you may meet; In case of accident, inform your position using the numbers on the map.

SINALÉTICA | TRAIL SIGNAGE

© FCNIP

caminho certo
right way

caminho errado
wrong way

virar à esquerda
turn left

virar à direita
turn right

PR1 VPA

Rede da Interpretação da Natureza

Município de Vila Pouca de Aguiar